

BYRRH VIN TONIQUE et APERITIF Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans RECOMMANDE AUX FAMILLES VENTE EN 1912: 11.000.000 DE BOUTEILLES L. VIOLET. - THUIR, FRANCE

Notice to our Subscribers and the Public

On and after Saturday, July 1, 1916, the New Orleans Bee Publishing Company will give a greater proportion of space to its daily publications in the English language.

"1815-1915-COMPARAISON"

Manuscrit couronné par L'Athlétique Louisianais-Concours de 1915-1916.

Mlle Séliska Mazerat, lauréate. - Devise: "Vaincre ou Mourir."

(Suite.)

Cette différence entre les procédés de 1815 et ceux de 1915 est due surtout aux progrès de l'armement. Les admirables inventions modernes que la science met au service des armées de 1915, n'étaient même pas à l'état d'ébauche embryonnaire en 1815. La seule mention de l'aéroplane, de l'auto mitrailleuse, du sous-marin est probablement émise dans l'idée chimérique d'un fantaisiste. Toutes les conditions de l'humanité moderne sont transformées par cette marche rapide d'un progrès insoupçonné de nos aïeux. La campagne de 1915 nous offre un spectacle terrifiant de ce que peuvent accomplir ces artifices de la mort, transportant dans leurs flancs les plus effroyables mixtures de la chimie. Le monstrueux canon de siège des Allemands le "horvitz" lançant les projectiles les plus colossaux demantelé Liège, Namur et Lille et prouve ainsi par cette "dégringolade de fortresses" combien est vaine la foi que l'on y plaçait. C'est la première fois que "surprises allemandes" que le kaiser réservait au monde. Les armées modernes se complètent encore de l'armée, des ailes. Les plans les plus minutieusement étudiés pour assurer la position secrète des troupes sont forcés de se dévoiler à l'œil scrutateur de l'aviateur intrépide qui dans son monoplan, son biplan ou son zeppelin, survole les armées ennemies et peut donner les détails topographiques les plus exacts ou bien verser sur l'ennemi, stationné ou en retraite, une pluie d'engins meurtriers. "L'aviation", dit un stratège moderne, "est la cavalerie transportée dans le domaine aérien." L'armement des rencontres navales est le merveilleux petit sous-marin, qui avec son personnel de vingt-cinq à trente hommes effectue le coulage d'immenses navires et la prise des équipages. Ces inventions sont nécessairement fabuleusement coûteuses au trésor des états respectifs. L'Allemagne, par exemple, qui n'est pourtant pas prodigue, a permis la consommation de plusieurs millions pour l'unique perfectionnement du zeppelin.

La France, après avoir fait construire une forteresse, la demantèle et la réduit en poudre simplement à titre d'essai.

Les économistes américains blâment fort cet immense débordement, les pacifiques le qualifient de gaspillage. En somme le résultat de leurs observations démontre que le capital qui devrait être employé aux entreprises commerciales et à la solde des ouvriers est englouti pour maintenir des millions d'hommes dans les différentes armées et dépensé vainement pour l'armement, la suspicion et la peur. Il est certain qu'en l'année 1915 le monde déverse son or à pleines mains, comme il ne l'a jamais fait depuis les guerres de Napoléon et la coûteuse campagne de 1815.

Mais en ces temps éloignés, il n'y avait pas les relations commerciales intimes, la fusion d'intérêts de tout genre qui existent aujourd'hui. La ruine d'une nation influait peu sur le développement financier de sa voisine. Aujourd'hui il y a une liaison étroite entre les nations; elles prospèrent ensemble, elles s'affaiblissent ensemble. Nous en avons un exemple frappant dans notre propre pays. L'intérêt de l'Amérique dans les conditions internationales est devenu le brûlant problème du jour.

De temps immémoriale la politique des Etats-Unis vis-à-vis de l'Europe a été une politique de non-intervention négative; elle est aussi vieille que l'histoire de notre pays.

F. A. BRUNET HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLIER 313 RUE ROYALE Phone Main 4360

Après la guerre de l'Indépendance Américaine, la nouvelle nation eut à faire face à des situations embarrassantes, provenant d'engagements pris avec la France.

Vint ensuite la guerre maritime que Napoléon fit à l'Angleterre. C'est à ce moment que le gouvernement des Etats-Unis promulgua la loi connue dans notre histoire sous le nom de "Non-Intercourse Act" qui défendait aucun commerce avec les puissances belligérantes. Washington s'opposa fortement aux ententes et alliances d'aucun genre, ses émulateurs et successeurs à la présidence s'efforcèrent, aux aussi, de se tenir à l'écart des dissensions européennes.

Cette non-intervention qui paraissait si facile à établir avant et en l'année 1815 devient une question hasardeuse en 1915, grâce à l'étendue du développement des relations internationales. Nous en avons l'illustration frappante chez nous. L'Amérique malgré la politique ultra-pacifique de son président est sur le point d'être entraînée dans l'arène des combats. Le gouvernement qui refuse de protester contre le peuple qui a nié la foi jurée, se voit pourtant sa légitimité neutralité quand ce même peuple se met en rupture avouée avec la morale internationale, et coule un navire qui a comme passagers non seulement des neutres, mais des femmes sans défense et des enfants inconsolés.

(A continuer.)

LE BULLETIN DU JOUR

Suite de la 1ère page.

la nation. Le gouvernement s'y est associé, et l'empereur Nicolas, dans son télégramme à M. Rodzianko, président de la Douma, a renouvelé l'expression de sa foi dans l'immuabilité de l'alliance, ainsi que dans la victoire de l'Entente "jusqu'au terrassement complet de l'ennemi"; ce sont ses propres expressions.

A Paris, le président du Conseil des ministres, M. Briand, a proclamé, à son tour, une fois de plus, en présence des délégués russes, cette double vérité que la France et ses alliés n'avaient voulu la guerre, et qu'après avoir été attaqués, elles ne déposeraient les armes qu'après la victoire. Ces paroles acclamées plus de force à mesure de l'écoulement des événements. Elles impressionnent durablement la confiance d'indolence. Elles acheminent de persuader les neutres, à mesure qu'ils expérimentent à leurs dépens la fourberie allemande. L'effet de ce langage sincère s'accroît de tout le discredit que des procédés de mensonge jetent sur la diplomatie germanique. La chancellerie impériale s'est humiliée devant les Etats-Unis. L'ambassade allemande à Washington est allée jusqu'à désavouer une agitation et des complots aux Etats-Unis même, auxquels elle avait pris part. La force allemande a faibli. L'invincible Germanie change de masque, et tout en serrant son épée, prête à frapper à la première occasion, elle déploie sa rouerie astucieuse et continue à mentir pour se disculper. Les nationaux libéraux réclament à nouveau la guerre sous-marine à outrance, la guerre sans merci, mais l'airain d'Berlin n'en affirme pas moins son innocence dans les torpillages litigieux. Les règles de la guerre, le droit écrit comme le droit naturel sont quotidiennement violés par les empires du centre, qui se posent en justiciers et n'ont à la bouche qu'accusations contre leurs victimes. Les faits sont certains, mais en face de l'obstination teutonne, de la pression constante de la propagande germanique, il est bon que, du côté des Alliés, des paroles affirmatives, proclamant et faisant respecter l'infamie de leurs ennemis et la foi des puissances de l'Entente dans leur victoire certaine.

LE JURY AVAIT SOIF.

Nos douze braves ont gaiment consommé les pièces devant servir à charge.

Depêche Spéciale à l'Abéille. Mobile, Alabama, 15 juin. — Dans un procès devant la Cour de Cité, une certaine quantité de bouteilles de bière et de flacons de whiskey devaient servir comme "corpus delicti". Le shérif eut l'heureuse idée de mettre ces liquéurs en lieu sûr—dans la chambre occupée par les jurés.

Mais ces douze citoyens qui avaient prêté serment de juger l'affaire consciencieusement et impartialement, n'avaient pas été obligés de garder leur soif intense, vu la température élevée et les fatigues de l'interrogatoire. Nous tirons le rideau. Puis la toile se lève. — On suit les bouteilles et les flacons, demanda le juge. — Le shérif avance, l'oreille basse. — Il n'y en a plus, M'sieur le juge. Du moins il y a un tas de flacons et de bouteilles vides dans la chambre de jury. Ces messieurs avaient soif, et alors...

Apurerez l'affaire, donna le magistrat. On ne peut juger le procès à moins d'une opération chirurgicale pour découvrir les pièces à conviction. Et voilà comment dans la bonne ville de Mobile, où les prohibitionnistes ont la haute main, les citoyens font disparaître le whiskey et la bière.

Suicide d'un Maire.

Depêche Spéciale à l'Abéille. Martinsville, Vie, 15 juin. — H. B. Hurdley, récemment réélu maire de Martinsville, s'est suicidé en se logeant une balle de revolver dans la tête. On ignore le motif de son acte de désespoir.

Les Spécialités Du Magasin Holmes Marchandises de Premier Choix Assortiments Complètes Prix satisfaisants au Public et à nous-mêmes Service exact de ventes, de livraisons, et de commandes par la Poste Notre but est de mériter la confiance absolue du public D. H. HOLMES CO. LIMITED

LE BILLET EXTERIEUR

Suite de la 1ère page.

trême limite possible une neutralité qui sert d'une façon si efficace les intérêts de l'industrie américaine. Il n'y a donc rien d'étonnant à ce qu'il laisse encore la porte ouverte à la conciliation.

Nous devons d'ailleurs nous réjouir grandement du résultat. Cette manière un peu cavalière de défigurer à son gré l'œuvre si laborieusement composée par les diplomates patients de la Wilhelmstrasse, et sans gêne à ébranler la pensée allemande, sont par eux-mêmes une pénible humiliation. Il est dur pour un empire qui se complaisait dans la considération de sa force et s'imposait à tous comme redoutable, de se voir ainsi traité devant les neutres attentifs. Si, du moins, le Kaiser, maintenant relevé de cette incompétence et agiter son tonnerre comme il en avait le coutume au temps où ses armées intactes insuflaient la terreur; mais, il faut aller doux. L'Allemagne a déjà trop d'ennemis sur les bras pour chercher à en augmenter le nombre. C'est pourquoi elle s'est enfin résolue à avouer le torpillage du "Sussex" qu'elle avait d'abord impudiquement nié et à même annoncé qu'une sanction serait prise contre le commandant du sous-marin coupable.

Ce ton masque l'étage du sentiment allemand. Si la note a été longue à produire, ce ne sont pas les seules difficultés de rédaction qui en sont cause. Les tentons croient à la force et au respect quelle inspire. Ils ne se seraient pas effrayés de la rareté de l'air, si quelque victime était venue soutenir leur attitude. Ils en ont vainement poursuivi la chance devant Verdun; leurs attaques échouent et ne sont plus que des hécatombes sans résultat. Le succès qu'il leur eût permis de parler à voix plus haute leur a été refusé. Ils avaient compté sur l'Irlande; une insurrection heureuse aurait eu un énorme retentissement; à la lueur de ce brûlot accroché aux flancs de l'Angleterre, les vieilles rancunes des Irlandais d'Amérique se seraient avivées, leur ardeur de propagande en aurait été accrue et c'était là une aide puissante pour incliner à plus de tolérance les scrupules du président Wilson. Mais, la révolte a dégénéré en émeute et les cadavres couchés en Irlande se tournent contre l'Allemagne qui a su les exciter à la rébellion mais n'a su leur fournir aucun concours utile.

Si seulement l'Empire pouvait assurer à ses habitants l'alimentation qui leur est nécessaire. Mais on se bat à Berlin, à Leipzig, à Stuttgart, à raison de la cherté et de la rareté des vivres. Le peuple allemand croit peut-être encore à la victoire; mais il trouve trop lourds les sacrifices qu'il exige de lui. L'Allemagne a voulu la guerre pour les profits; elle n'attendait plus que de riches et de confort; elle n'en reçoit que douleurs et misères. La déconvenue est profonde et bien que sur les murs des cités allemandes soient affichés des bulletins de victoire la population déçoit sous le destin qui la traite déjà en vaincu.

En regard, qu'on me permette de citer un trait français actuel et authentique. Deux jeunes gens causaient un de ces derniers jours sur le Quai d'Orléans en attendant le prochain train. L'un d'eux, ajourné d'une précédente classe, venait de se présenter devant le conseil de révision du canton: — Tu as été pris? interrogeait son camarade plus jeune. — Qui répondit le conscript. — Et un tel, continuait l'interlocuteur, a-t-il été pris? — Oui, faisait l'autre, et même il y a eu du tirage. Alors il s'est penché à l'oreille du major et lui a dit ce qu'il entendait: "Monsieur le Major, prenez-moi, je veux partir, je veux venger mes deux frères." Et tu sais, il n'avait pas de frères.

C'est pour être plus sûr d'être soldat que ce petit gars de France avait inventé ce pieux mensonge. G. REYNALD, Sénateur. Secrétaire de la Commission des Affaires Etrangères.

Bombe destinée au Gouverneur démolit un wagon.

Depêche Spéciale à l'Abéille. Butte, Montana, 15 juin. — Un colis postal adressé au gouverneur de l'Utah a fait explosion dans un wagon de la voie d'un train de chemin de fer Chicago, Burlington et Quincy, et a démolit le wagon. Le colis était tout simplement une bombe de dynamite.

SESSION DE LA LEGISLATURE

Suite de la 1ère page.

de Cité recevront chacun un traitement annuel de \$3,000.

Depêche Spéciale à l'Abéille. Bâton Rouge, 15 juin. — Le bill de M. Abry créant le "Pontchartrain Lake Shore Levee and Parkway District", sera discuté mardi soir devant le comité des Levees.

Jeudi soir, le bill de M. Wilkinson autorisant le Bureau des Levees du district Atchafalaya, à émettre des obligations montant d'un million de dollars, sera discuté.

SINISTRE MARITIME.

Un vapeur coulé à pic sur la côte Californienne.

Depêche Spéciale à l'Abéille. Eureka, Californie, 15 juin. — Suivant une information reçue ce jour, le vapeur "Bear", ayant heurté un pointe rocheuse de la côte, par suite de la brume intense régnant sur le Pacifique, a été coulé à pic. Le nombre des passagers se trouvant à bord était de 210. Jusque-là ce moment on suppose que les victimes s'élevaient à 30 environ car plusieurs canots ont pu gagner la terre. Cinq cadavres ont été retrouvés. Le croiseur "Oregon" et le vapeur "Grace Dolla", sont des recherches sur les lieux du sinistre. En dernière heure nous apprenons que 182 personnes ont été sauvées et se trouvent en sécurité à terre.

LE TRESOR DU FOYER.

Entretien du mica. Avez-vous des salamandres ou autres poêles à feu visible? Voici un excellent moyen pour nettoyer et tenir transparent le mica. Une fois par semaine, trempez un linge dans un peu d'ammoniaque et frottez le mica. Essuyez avec un linge sec.

TEMPERATURE

Thermomètre de E. Claudot, Opticien, Successeur de E. & L. Claudot, 918 rue du Canal, Nouvelle-Orléans, La. Jeudi 15 Juin 1916. l'après-midi Centigrad: 7 heures du matin... 76 22; Midi... 80 24; 3 p. m... 84 26; 6 p. m... 84 26

AMUSEMENTS

Mlle ANNA VECCHINI, Soprano Soliste d'Opéra, Chaque Soir au ROYAL CAFE, Hôtel Cosmopolitan.

CHAMPAGNE LOUIS ROEDERER REIMS

Logo of Louis Roederer Champagne with text: Exigez l'Etoile Comme Garantie. PAUL GELPI & FILS AGENTS 227 Rue Decatur Nouvelle-Orléans

VAPEURS

FRENCH LINE NEW YORK-BORDEAUX-PARIS 24 JUIL. 3 P. M. 28 JUIL. 3 P. M. 31 JUIL. 3 P. M. 3 AOUT. 3 P. M. 5 AOUT. 3 P. M. 8 AOUT. 3 P. M. 11 AOUT. 3 P. M. 14 AOUT. 3 P. M. 17 AOUT. 3 P. M. 20 AOUT. 3 P. M. 23 AOUT. 3 P. M. 26 AOUT. 3 P. M. 29 AOUT. 3 P. M. 31 AOUT. 3 P. M. 3 SEPT. 3 P. M. 6 SEPT. 3 P. M. 9 SEPT. 3 P. M. 12 SEPT. 3 P. M. 15 SEPT. 3 P. M. 18 SEPT. 3 P. M. 21 SEPT. 3 P. M. 24 SEPT. 3 P. M. 27 SEPT. 3 P. M. 30 SEPT. 3 P. M. 3 OCT. 3 P. M. 6 OCT. 3 P. M. 9 OCT. 3 P. M. 12 OCT. 3 P. M. 15 OCT. 3 P. M. 18 OCT. 3 P. M. 21 OCT. 3 P. M. 24 OCT. 3 P. M. 27 OCT. 3 P. M. 30 OCT. 3 P. M. 31 OCT. 3 P. M. 1 NOV. 3 P. M. 4 NOV. 3 P. M. 7 NOV. 3 P. M. 10 NOV. 3 P. M. 13 NOV. 3 P. M. 16 NOV. 3 P. M. 19 NOV. 3 P. M. 22 NOV. 3 P. M. 25 NOV. 3 P. M. 28 NOV. 3 P. M. 1 DEC. 3 P. M. 4 DEC. 3 P. M. 7 DEC. 3 P. M. 10 DEC. 3 P. M. 13 DEC. 3 P. M. 16 DEC. 3 P. M. 19 DEC. 3 P. M. 22 DEC. 3 P. M. 25 DEC. 3 P. M. 28 DEC. 3 P. M. 31 DEC. 3 P. M.

La candidature de M. Wilson est présentée.

Depêche Spéciale à l'Abéille. St-Louis, 16 juin, 12:45 a. m. — La convention nationale démocratique est en session depuis midi. Le président Wilson a été mis en avant pour la candidature à la présidence des Etats-Unis. En ce moment les discours se suivent mais l'appel des voix n'a pas encore eu lieu.

Wilson et Marshall seront sans aucun doute choisis—l'un pour la présidence et l'autre pour la vice-présidence.

LA BONNE CUISINE.

Jambon aux fines herbes. Coupez des tranches de jambon crues très minces et mettez-les dans la poêle avec un peu de beurre; lorsque le jambon a pris couleur, retournez-le et, des qu'il est coloré des deux côtés, mettez-le sur le plat. Ajoutez à la graisse restée dans la poêle un peu de vin ou d'eau suivant le goût; persil et cerfeuil haché; videz le tout sur le jambon.

Il ne faut pas mettre plus de douze à quinze minutes pour faire ce plat.

Fourth of July.

The National Americanization Day Committee, which suggested a great celebration throughout the United States last July, the one in New Orleans being the equal of any, though gotten up in less than ten days, has sent out valuable suggestions for the celebration this year, many of which have been adopted by the local committee, of which Hon. Martin Behrman is chairman, W. O. Hart vice-chairman and E. P. Orto secretary. The suggestions embrace the importance of American citizenship shown by a great patriotic parade, music both vocal and instrumental, and historical speeches by eminent orators, and all of these are being arranged for the great celebration in this city at Lafayette Square on July Fourth.

FREE. We aid all who apply. If you want help—if you want employment. Call upon your Postmaster for postage-free blanks. Fill out and forward same to us. We will strive to fill your wants. Address: Distribution Branch, U. S. Immigration Service, New Orleans, La.

D. MERCIER'S SONS Les marchands renommés par la modicité des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales. Vêtements confectionnés, Chapeaux et Articles de Toilette pour messieurs et enfants.

MODES, LINGE DE DESSUS POUR DAMES, GANTS THE KREGER STORE, Inc. LE MAGASIN DE TRADITIONS ET D'IDEALES

LES CHAUSSURES IMPERIAL A QUATRE DOLLARS Vous avez dû remarquer l'étalage des vitrines du magasin Imperial. Les messieurs qui choisissent leurs chaussures avec soin remarquent l'arrangement très attractif. Pour la somme de \$4, spécialement, nous offrons le plus beau choix de styles et de modèles.

IMPERIAL SHOE STORE LE PLUS GRAND MAGASIN DE CHAUSSURES DU SUD. RUES CANAL ET BOURBON.

TOUTES CHOSES Sauf le Temps et la Marée Attendent pour la personne qui a un compte en banque. Pas de tracas; pas de soucis et vous aurez de l'argent à dépenser, dans votre âge mûr, pour l'achat d'un bon fauteuil bien confortable. Le temps propice est l'instant même.

Whitney-Central Trust & Savings Bank Rues St-Charles et Gravier. Rues Chartres et Iberville. 8132 Rue Oak. Rues Dauphine et Piété.

Louisville & Nashville R. R. Co. La ligne la mieux équipée offrant le service le plus moderne de la Nouvelle-Orléans aux villes du Nord et de l'Est. La route du 'NEW YORK & NEW ORLEANS, Limited' Train tout en acier, composé entièrement de wagons-lits Pullman, wagon d'observation et Café Club.